

Observatoriu ese de doue ori in  
septembra, Mercurea si Sambata.

Pretiulu

pentru Sibiu pe 1 anu intregu 7 fl., pe 6 luni 3 fl. 50 cr., dusu la casa cu 1 fl. mai multu pe anu; — trimis cu post'a in lainsirul monarhiei pe 1 anu intregu 8 fl., pe 6 luni 4 fl. — In strainatate pe 1 anu 10 fl. seu 22 franci, pe 6 luni 5 fl. seu 11 franci. — Numeri singuratici se dau cate cu 10 cr.

# OBSERVATORIULU

Diariu politico, national-economic si literariu.

Anulu IV.

Nr. 47.

— Sibiu, Mercuri 10/22 Juniu. —

1881.

## Finantile Ungariei.

(Urmare.)

3. Categori'a a trei'a din datoriile statului Ungariei este cea in adeveru nu numai semnificativa, caracteristica pentru modulu de a domni si administra unguresce, ci totuodalta si fatale, care inpinge spre unu abisu (prapaste), de care se teme tota lumea, dara nu crede mai nimeni ca se va potea evita. Sunt adeca datoriile, pe care statul trebuie se le faca regulatu pe fia-care anu, pentru-ca se acopere deficitile, de care ti'er'a, fara a fi portat vreun resboiu, de 12 ani incóce nici-decum nu poate scapa, din caus'a defectelor organice ale statului. De staturi care au trecutu si poate mai trecu prin multe resboie si revolutiuni cu diecile de ani, nu are se se mire nimeni, daca s'au inglodatu in datorii grele, dara se se mire, cum unele scapa asia de usioru, in puçini ani, si prosperedia din nou.

Urmator'a tabella compusa din deficitile Ungariei ne spune mai multu decat' ori-care alte esplacatiuni; observam in se, ca intru o linia deficitile sunt dupa ani asia precum se vediusera in prelimariul budgetului anuale in momentele votarei, in ceealalta sunt consegnate asia, precum au resultatul ele dupa cate doi ani din revisiunea curtiei de compturi (Rechnungshof), care cerne, corege si rectifica milioane de erori.

Asia dara deficitile Ungariei sunt:

Pe anii	Deficit dupa budjetul preliminatu, in milioane si parti de milioane	Deficit dupa rectificarile curtiei de compturi, totu in milioane si parti de milioane
1870	8,225	11,1
1871	18,543	18,1
1872	44,050	41,4
1873	19,738	55,7
1874	32,706	61
1875	21,666	40
1876	8,370	31
1877	14,699	26
1878	21,121	53
1879	24,807	38
1880	19,916	—
1881	24,726	—

Deficitile efective, adeverate ale acestor doi ani din urma se voru cunoscce exactu numai dupace voru trece prin revisiunea curtiei de compturi; se camu scie in se de pre acuma, ca differentia in mai reu va fi era in proportiune camu ca cea din a. 1879. Dara se poate intempla si mai reu, buna-ora precum se vede la anii 1873, 1874, 1876, 1878 etc.

Asia dara in 12 ani deficitile Ungariei au trecutu departe preste ametit'ori'a suma de 420 milioane florini val. austriaca, sau redusa in franci, preste unu miliardu si 50 milioane. Pana a nu petrunde ceva mai afundu in causele acestei administratiuni de risipa si ruina, se vedem cum se acopere acele deficitile.

Acele se acopere in doue moduri: 1. prin necurmat'a inmultire a inpositelor directe si indirecte, dintre care unele sunt indoitu, altele intrebu mai urcate decat' fusesera acele sub austriaci (1850—1867), precum aratasera si la alte oca-siuni; 2. prin imprumuturi forte onerose si anume:

a) Imprumutulu cu premie votatu prin art. XX din 1870 in suma de 30 milioane, a carei amortisatiune este 1.800,000 fl. pe anu.

b) Imprumutulu in argintu (art. XX 1871) totu de 30 milioane fl.; interesele anuali 2 mil. 231,000 fl. v. a.

c) Imprumutu totu in argintu (art. XXXII 1872) in suma de 54 milioane fl. v. a.; interesele an. 4.190,000 fl.

d) Imprumutu numitu alu bonurilor (obligatiunilor) de tesauru (art. XXXIII 1873) in

suma de 153 milioane val. austr., dara cu condi-tiune, ca interesele de 6% la acelu capitalu enormu se le platescia ti'er'a in auru, apoi fia agio (cursulu) ori-care va fi; asia acele interese care faceau pe anu 11 milioane si 40 mii florini, se platescu in auru. Se ne insemanu bine acestea sume, atat' ca si mai la vale vom avea a face mai multu cu ele, catu si ca ele se scotu din sudore de sange, din carne si mediu' a poporului, de unde intra in cassele wertheimiane ale pluto-cratiei.

Acestea patru imprumuturi destinate a coperti cu ele deficitile sumate, facu v. a. fl. 267.000,000

Adaoge datoriile din categori'a I-ma . . . . . 852.261,760

Si cele din cat. II-a (de investitutiuni) odata . . . . . 85.125,000

Si era si pentru dieciu'al'a viiloru . . . . . 21.670,000

Statul Ungariei era datoriu pana in 30 Aprile a. c. cu . . . . . 1.226.056,760 adeca unu miliardu doue sute douedieci si siiese milioane cincidieci si siese mii siepte sute siedieci florini v. a. Observati in se, ca sumandu luaramu tota capitalurile in valore egala austriaca, ca si cum nu ar fi vorba de agio (differentia) intre moneta de auru, argintu, charteria.

Se'mi mai numiti in tota lumea vreun altu statu numai de marimea statului Ungariei cu ceva preste 15 1/3 milioane locitoru, partea cea mai mare agricultori, lipsiti de industria in sensu europen, lipsiti si de comerciu maritim, carele totusi se porde in spinarea sa datorii preste una miie doue sute douedieci si siese de milioane fl. v. a. si se platescia partea cea mai mare a veniturilor sale numai in interesu anuali, preste acesta se fia expusu la tota fluctuationile burselor, se platescia in argintu si in auru cumparatu uneori cu cate 15% mai susu, pre candu statul nu capatace decat' celu multe cate 80% pe obligatiunea de 100 fl.

Dela inceputulu dualismului a intielesu tota lumea, ca daca s'a decisu odata, ca economia de statu a monarhiei se fia rupta in doua, trebuea se se inpartia si datoriile sale passive in o proportiune grecare, si aceea se regulu' asia, ca 70 parti se remana in sarcin'a tierilor austriaci (Cislaitani'a), era 30 (nu tocma) se cada asupra Ungariei proprie cu Transilvania si cu Croati'a. Totu asia de bine se intielege si trecerea la statulu Ungariei a toturor datoriilor urbariali, cate s'au facutu in favore si spre sustinerea familiilor aristocratice din tierile acestui statu. Nu se impedeca nimeni nici de datoriile care se facu pentru investitutiuni, nu numai in favore generatiunei presenti, ci si in a celei viitorie; las' se platescia si descendantii nostri interesu la capitaluri intrebuintiate mai multu pentru ei, prin infinitare de cali ferate si drumuri asternute, prin canalisare si regulare de riuri, inmultirea si inavutirea institutelor de cultura si de binefacere, prin reforme salutarie in economia rurale, industria si comerciu etc. etc.

Ceea ce nu prea intielege tota lumea este, ca dupace statulu se scie datoriu cu sutele de milioane coprinse in cele doue categorii 1 et 2; dupa ce pe temeiul contractului dualistic era scutit de administratiunea disa si inferata de vitrega, rea si reutatiua austriaca; dupace in fine cunoscse bine gradulu de cultura si activitate alu poporaloru sale, se demitte totusi dintru odata, adeca curendu, in cei de antai ani si respective in diece ani ai dualismului, la spese atat' de exorbitante, in catu nu se ajunge nici cu inpositele indoite, ci venindu in strintore de falimentu, alerga la imprumuturi fortate, numai ca se acopere deficitile devenite normali, ca si cum ar fi portat in fiacare anu cate unu resboiu. Eta, aci este locul de a investiga causele acestei politice finantiarie nefericite,

din care potu urma cu cea mai mare probabilitate desastre infrosciate, dissolutiune si ruina generale, de inaintea carora va disparea chiaru si fanatismul magiarisarei, precum dispare pulberea din calea unui orcanu.

(Va urma.)

## Professiunea de credintia politica si nationala a domnului Alexandru Mocioni.

Onorabile domnu dr. Alexandru Mocioni fiindu invitatu atat' la conferent'a confidentiale din 20—21 Octobre a. tr. destinata a se intruni in numeru de 26 membrii la Sibiuu, catu si la conferent'a generale, cum amu d'ce regulamentata, din 12—14 Maiu a. c., n'au aflatu cu cale a participa la nici-una. Dupa cele intemplate in anii din urma, anume intre inteligent'a romanescă, atat' cea miréna, catu si chiaru cea eclesiastica, dn. Mocioni avuse óresicare dreptate ca se fia desgustatu si se se retraga inpreuna cu altii. Dara precum atesta insusi dsa, ca cestiunea cea mare a tierei si cea dintre romani si magari inca nu este limpedita si matora, intocma se intemplase si cu relatiunile reciproc'e dintre romani si romani. Pentru natuinea romanescă din acestu statu anulu 1867 avuse unu caracteru de resipirea Jerusalimului; din acel anu inainte incepuse a o lua care incatrau, si prea puçini observau, ca nu mai existe acea potestate de tiranu pe pamantu, care prin simpl'a denegare si existentie si a numelui nostru, se fia in stare de a ne si scote pe toti din patri'a strabuna, a ne subtrage terenul de sub pitore, a ne transporta in captivitatea Egiptului, ori a Babilonului (a ne mesteca intre siepte limbi, Babilonu ar fi.) Au trebuitu 14 ani, pentru-ca se ne reculemu, se ne reaflamu, se ne raliamu, cum dicu soldatii. Ne-amu raliatu. Dn. Mocioni vine prin memorabilele seu respunsu datu Lugosianilor si publicandu'lu in trei limbi, constata si dsa in facia lumei, ca natuinea romanescă in locu de a renuntia, mai virtosu se afirma ea pe sine din nou in existenti'a sa.

Reproducemu cu multa bucuria si placere acelu respunsu demnu de important'a causei, ca si de eminentele talente ale eruditului barbatu. Traducerea in romanesce nu este a nostra, o damu asia precum ne-a venit.

Catra st. membrii ai partidei romane-nationale din cerculu electoralu Lugosiu.

Stimatilor alegatori!

In conferent'a electorală a D-Vostre din 30 a 1. tr. ati insarcinatu comitetulu de noue, ca se-mi imbie candidatur'a pentru cerculu Vostru electoralu. Primiti multiamit'a mea adencu semita pentru onorific'a-Ve incredere, cu carea a-ti binevoit u a me distinge de repetitive-ori dejá inainte cu ani, si astadata era si. Regretu in se forte, ca sunt silitu a Vi declará astadata, cumca, intre impregiurările de facia n'asiu fi in stare de a primi unu mandatu pentru dieta. Motivele acestei refusari le veti potea apretiu mai bine, daca Ve voiu desfasurá fara nici o resava in lineamente generale si intr'o forma catu se poate de concisa, parerile mele asupra presentei situatiuni politice a tieri.

Abia au decursu 14 ani dela reintroducerea erei constitutionale. Restimpu scurtu in vieti'a poporaloru! Prea scurtu chiaru si pentru a sterge din memor'a nostra acele sperantie, parte indrepatitate, parte prea sanguinice, cari in generalu s'au legatu de sistemulu nou. Si cum s'au realizatu aceste sperantie? Ce e resultatulu acestui sistem - dejá dupa unu timpu atat' de scurtu? Lasu faptele se vorbesca.

O datoria de statu apasatoria, estrema incor-dare a poterilor tributarie, finantie derangiate, fara aspecte fundate pentru regularea acelora, stagnare economica, o armata de ampliati, lips'a de legi pe terenulu justicie, lips'a de dreptu pe terenulu

Ori-ce inserate, se platescu pe serie seu linia, cu litere merunte garmondu, la prim'a publicare cate 7 cr., la a dou'a si a trei'a cate 6 cr. v. a. si preste aceea 30 cr. de timbru la tesaru publicu.

Prenumerationile se potu face in modulu celu mai usioru prin assemnatu postei statului, addressate de a dreptul la Redactiunea Diariului

„Observatoriu" in Sibiuu.

administratiunei, care si altcum e decadiuta in tota privint'a. De si darile amenintia dejá trunchiulu capitului, de si budgetulu statului s'a indoitu, totusi partea aceea, despre carea potemu dispune in favórea recerintielor nóstre economice si culturale mai urginti, este o participa minimala, de totu disparetória. In privint'a politico-comerciala stamu sub grea apasare a sistemului colonialu. Isolati de piati'a lumiei prin poternicele bratie ale aliatului nostru, productiunea si consumatiunea nóstra se monopolisédia de o potriva.

Chiaru unu statu avutu, industrialmente bine desvoltatu, ar trebuí se succumbe cu timpulu unui sistem fiscal si politico-comercialu atât de esploratoriu. Cine ar potea crede că, serac'a nóstra tiéra agricola, fără industria, spiritualmente si materialmente puçinu desvoltata, ar potea inca lungu timpu resiste pressiunei acestui gresit sistemu politicu? Intr' adeveru s'ar recere unu optimismu esageratu, pentru a nu pricpe nici astadi, că sistemul acesta, si fără unu impulsu esternu, mai curendu séu mai tardi, prin insasi caducitatea sa propria, trebue se se derime. Nimenea in tiéra, carele e in stare a dejudecă complet'a seriositate a situatiunei, n'ar potea fi supusu unui atare optimismu. Si cele mai moderate si indreptatite sperantie, nutrite la reintroducerea constitutionalismului, cedu ingrigirilor seriouse, dejá pentru procsimulu viitoriu. Si acela, carele nu e inca in stare a pricpe chiaru, simte instinctiv intern'a caducitate a acestui sistemu. Asteptàmu cu presimtire evenimente, ce trebue se vina, cari arunca inainte umbr'a loru mare si intristédia spiritele patriotice.

Cum a fostu cu potintia că, o tiéra, de si inca nedesvoltata, dar bogatu dotata cu darurile naturei, in puçini ani se ajunga in acestu stadiu de decadentia? Suna aprópe că o poveste infioratória, daca ne representam intr'o miniatura aceea ce noi insine amu petrecutu, ale carui urmari grele noi insine le simtimu profund, despre nesuporabilitatea carora noi insine ne plangemu la tota ocasiunea. Daca intentiunea rea, sistematicu lucra la destructiune, — ea ar remanea rusinata fața de opulu aceloru barbati eminenti de caracteru onorabilu, cari, cu intentiunea cea mai curata, insufletiti de straduirile cele mai nobile, devotandu-si tota poterile loru barbatesci, au intreprinsu opulu celu mare alu regeneratiunei.

De siguru nimenea nu va negá că, si pe lângă voint'a cea mai buna, s'au facutu unele gresieli mari si pericolose, ale caroru daunóse efecte nepreviediendu-se, se simtu acuma cu atâtua mai viu: totusi amu dă o importantia prea mare gresieleloru acestora, daca amu voi se gasim numai in ele unic'a causa a seriositatei situatiunei nóstre ingreditórie. Gresieli singuratice potu si ele causá daune insemnate, dar nu potu se produca processulu de destructiune, pe alu carui planu inclinatu ne aflam noi. Radecinile reului jacu mai afundu. Ele se potu gasi numai si numai in insasi ide'a fundamentala a intregului sistemu politicu, ce adi domnesce in Ungari'a. Era acésta idea fundamentala culminédia intr' aceea: De a face din unu statu micu si polyglottu, unu statu mare si nationalu.

Contradicerea indoita si denaturarea evidentă a unui atare scopu de statu, se potu prinde cu manile. Totusi acésta idea fundamentala formédia viulu foculariu alu intregei nóstre politice de statu. Acésta este tient'a cea mare de statu, la realizarea careia ne straduimus cu incordarea toturor poterilor nóstre, cu o consecintia de feru si fără a o perde din ochi nici pentru unu momentu.

Condusi de acésta idea fundamentala, amu alesu dintre popórele monarchiei elementulu germanu si amu intratu in o alianta cu elu; că-ci: „Pentru totu dramulu de concessiune de dreptu publicu capetamu cu punctulu nationalitatile“, cum s'a exprimatu o data cu ani inainte cătra mine celu mai amabilu, si fără indoiéla si celu mai spiritualu barbatu de statu alu Ungariei. Inse afara de „dramulu de dreptu publicu“ amu trebuitu a renuntiá si la independentia nóstra economica; amu fostu siliti a acceptá sistemulu colonialu si prin aceea noi insine amu trebuitu se sublegamu nervulu vitalu alu desvoltarei nóstre economice. De aci inainte o desvoltare economica sanetósa fu principalmente eschisa. Punctulu de gravitatiune alu statului nostru s'a transpusu afara din elu. Fără o influintia eficace in politic'a esterna a monarchiei, amu gasit u placere, a jucá a casa in retragere lina, rol'a de potere mare.

Exclusivitatea acésta nationala a schimbaturi starea relativu indestulatória a justitiei nóstre in completa anarchia, numai si numai, că-ci legile austriace n'au provenit din geniulu nationalu.

Cine nu sufere in tiéra de efectele nefericite, ce o astfel de mera a trebuitu se exercitedie asupra relatiunilor nóstre de comerciu si de creditu, asupra intregei nóstre bunastari? Firesce, pentru că, asia dicindu cu o trasura de pena, érasi i s'a detrasu statului nostru o alta conditiune de viétia!

O aristocracia mare si tare, nationala si versata in politica, unu clerus avutu si poternicu, si spre laud'a lui se fia disu, totudeauna devotatu causei nationale, o classa de mijlocu destulu de insemnata si o intelligentia relativu respectabila si insufletita de ide'a nationala, sunt totu atâtia factori eficaci, cari assecurá nationalitatei magiara, facia de celealalte nationalitati, mai slabe in urm'a unei sugrumari de secoli, óresicare suprematia nationala. Inse pe lângă tote acestea nationalitatea magiara este, in tote privintiele prea slaba de a potea inprimá unui statu poliglotu dejá singuru numai prin preponderanti'a ei naturala caracterulu unui statu nationalu. Daca odata ide'a acésta fundamentala are se fia realizata si inca intru o modalitate că, baremu formelete esteriore ale constitutionalismului se remana observate, — dupace nationalitatea magiara formédia totusi minoritatea poporatiunei, éra domnirea esclusiva a minoritatelor este absolutu incompatibila cu essentia aadeveratului constitutionalismu: n'a remasu decât o cale, carea firesce nici ea n'a potutu se duca la sfersitu, dar a fostu unic'a, pe carea s'a potutu celu puçinu incercá de a face possibilu impossibilulu. Fiacare libertate, fiacare dreptu constitutionalu devine in manile nationalitatilor unu mijlocu eficace pentru propri'a loru validitate politica; voindu a impedecă acésta, si adeca nu numai negativu, ci si positivu: atuncia a trebuitu se se subordinatedie artificiosu unicei priviri politice mai inalte, scopului acestui supremu alu statului, tote privirile aadeveratului constitutionalismu, tote privirile unei bune administratiuni. Legislativ'a, poterea executiva si administratiunea s'au pusu in serviciulu acestei domniri esclusive a minoritatelor, acestei idei de statu nationalu. Fiacare actu legislativu, fiacare actu gubernamentalu, fiacare organu alu marelui aparatu administrativu se dejudeca din acestu supremu punctu de vedere. Fiacare functionariu de statu se pune la postulu seu din acestu punctu de vedere si marele opu alu nullificarei politice a nationalitatilor se intreprinde in stilu mare. Cum stau pe lângă acésta interesele mari ale administratiunei, despre acésta esiste numai o unica vóce in tiéra. Cătu de devastatoriu si de descompunetoriu róde hidr'a coruptiunei cu miile ei de capete la organismulu de statu, despre acésta esiste numai o gróza generale.

Si totusi tote aceste nu sunt decât urmarile naturali ale unei politice nenaturale!

Opulu nullificarei este perfectu si cu profunda parere de reu trebue se constatamu că, astadata nationalitatilor, parte dejá prin lege, parte prin aplicarea ei, li s'a facutu impossibila participarea la vieti'a constitutionala, si lupt'a parlamentaria onorabila.

Dara daca pe lângă tote aceste totusi si astadi inca s'ar afăici-colea vr'unu cercu nationalu, carele si de presentu ar potea increde mandatulu unui deputatu nationalu; nu ni se obtrude intrebarea: Cu ce prospecte si spre ce scopu ar fi se tramita aceste cercuri singuratice representantii loru la dieta? Ar insemná că, inca n'am pricpe pe deplinu situatiunea, daca amu cugetá, că prin aceea amu fi facutu ceva, cătu de puçinu.

Pre-a-pretuiurea poterilor proprii, aspiratiuni egemonistice, visurile de potere mare, sunt in totu casulu incătuva trasuri nationale caracteristice, dar ele totusi nu sunt pe deplinu suficiente pentru a explicá psichologicu acésta politica de va-banque, carea rischédia tote pentru a castigá tote. Momen-tulu psichicu jace mai afundu. In presér'a evenimentelor mari, a caroru apropiare fiacare o presimte, a caroru importantia nimenea nu o potea mesurá, cercurile decidetorie de astadi privescu in realizarea acestei politice unu interesu vitalu alu esistentiei nationale. De siguru acésta e o mare, si se adaugemu, o fatala gresie, inse asta nu schimba nimicu in lucru. Tiene odata cineva la o atare convictiune, daca se identifica odatata unu interesu national-vitalu — de si numai inchipuitu — cu intemeiarea statului nationalu: atunci ar fi mai multu decât o naivitate coplerésca a crede, că s'ar potea renunciá la acésta politica, adeca la unu interesu vitalu, nu sciu pentru ce, dóră de dragulu unor vorbiri frumóse ale unor membri dietali! Rationalmintre asia ceva dela nimenea nu s'ar potea pretinde. A fi convinsu că, esistentia nationala numai in statulu nationalu isi gasesce o garantia aadeverata, si totu-odata a face concessiuni preten-

siunelor naturale ale statului poliglotu n'ar fi o sacrificare eroica de sine, ci o abdicare nerationala. Dar daca e asia, atuncia, fiacare trebue se recunoscă, că astadata si unic'a nóstra arma constitutionala: logic'a argumentelor, este neputintioasa. Fiacare manifestație nationala din parte-ne, in parlamentu n'ar fi decât o lovitura in balta. Póte se ne dóra, dar trebue se recunoscem, că pentru astadata conditiunile unei seriose transactiuni politice lipsescu absolutu.

Intre astfel de impregiurari, st. alegatori, veti sci apretiu motivele mele, si veti corespunde rogarei mele: De a me dispensá pentru astadata dela primirea eventuala a unui mandat la dieta. Veti consimti cu mine intru aceea, că eu de prezentu si pe lângă voint'a mea cea mai buna, nu asiu fi in stare a inplini locul meu in dieta.

Totusi numai in parte asiu fi datu espressiune opiniunei mele asupra situatiunei, daca o asi intrerupe aci pentru a me congedia de DVostre. De aceea numai pentru cîteva momente inca solicitez atentiunea amicabila a DVostre.

Logic'a argumentelor astadata este nepotintioasa. Inse ce logic'a argumentelor nu pote eșpezu, aceea de regula cu atâtua mai iresistibilu se forsează prin logic'a faptelor.

Acésta logica a faptelor este aceea, carea transforța politic'a de statu nationalu in manile propriilor ei creatori cu o potere irresistibila intr'o politic'a de destructiune.

N'au lipsit u timpulu seu voci admoniatórie in acésta directiune. Mai bine de unu deceniu a decursu de atunci. Temerile nóstre de atunci incóce s'au condensat in fapte ponderóse. Politic'a acésta a „marelui statu nationalu“ in consecintia sa naturala a trebuitu se sublege intreiu: finantialmintre, economice si politice nervulu vitalu alu statului nostru. In contra unei atare politice numai unu mijlocu infalibilu esista: realizarea consecintelor politicei acesteia insasi. Totu pasulu cu care inaintam pe calea acésta, cu intentiunea de a ne apropiá de ideea statului nationalu, ne conduce in fapta cu unu pasu mai aprópe la inevitabil'a derimare interna a acestui sistemu politicu insusi.

Acei cari la timpulu seu au fostu insensibili pentru logic'a argumentelor, asta-di nu se mai potu aperă in contra pressiunei faptelor. Legatur'a logica inse intre politic'a acésta gresita si urmarile ei naturale, nici asta-di nu o pricepu.

Voiescu a emancipá tiéra in privint'a economică; voiescu a introduce unu constitutionalismu aadeveratu, o administratiune sanetósa; voiescu a stirpi coruptiunea, cu unu cuventu: Voiescu se procure conditiunile unei desvoltari sanetóse de statu. Dara nici asta-di nu voiescu a renunciat la ide'a de statu nationalu. Si asta-di isi inchipuescu, că amendoué deodata aru fi posibile.

Potemu voi a transformá artificiosu unu statu poliglotu intr'unu statu nationalu: dara trebue se renunciamu a priori la desvoltarea sanetósa a statului. Sau, potemu voi o desvoltare sanetósa a statului: atunci inse trebue se renunciamu la statulu nationalu. Alegerea este libera; dara nu potemu voi deodata amendoué!

Se se incerce emanciparea economică a tieri. Ea s'ar poté ajunge; dara cu realizarea ei noi amu scôte totudeodata din titieni si punctulu archimediu de radimiu alu acestei insasi politice de statu nationalu. Nationalitatea magiara si pe lângă suprematia ei naturala, n'ar fi in stare a'si ascurá, fara poterniculu aliatu, exclusivitatea sa artificiosa. Era aliant'a acésta, de o insemnatate eminentă politic'o-nationala pentru Ungari'a, are pentru aliatul nostru o valoare mai că esclusivu politic'o-commerciala. Se i se ia acésta, si tota aliant'a e disolvata. Asia dara, amu poté emancipá tiéra in privint'a economică; dara n'am poté-o face, de cătu cu pretiulu statului nationalu.

Se se incerce introducerea aadeveratului constitutionalismu, a unei administratiuni sanetóse si a nu se mai serví de coruptiune; de siguru o astufeliu de pasire n'ar lipsi a aduce in celu mai scurtu timpu fructele cele mai bune; dara o astufeliu de pasire totu odata ar validat pasu de pasu pe cont'a ideei de statu nationalu ide'a statului poliglotu. Asia dara amu poté ave aadeveratul constitutionalismu, o buna administratiune si morală publică; dara nu le-amu poté ave, decât cu pretiulu statului nationalu.

Tare si cu dreptu ne plangemu de defectulu unei activitati sistematice in tote ramurile poterii guvernamentale. Dara cu nedreptu i se imputa guvernului de presentu, că face numai o politica din casu in casu. Că-ci este o mare gresie a crede, că pe bas'a acésta ar fi possibila o politica sistematica. Fiacare sminta se resbuna totudén'a

in lini'a prima prin aceea, că ne aduce intru o pozitioane de necessitate; este deci de mirat, daca noi, luandu o gresita idea fundamentala că punctu de manecare pentru o intréga directiune politica, amu ajunsu pe o cale, carea intru adeveru nu este alt'a, decât o seria continua a pozitiunilor de necessitate. Unde tóte interesele vitali ale statului sunt artificiosu subordinate unui scopu supremu, nenaturalu alu statului, acolo eo ipso principalmente este eschisa o ingrigire rationalu-sistemática a acestoru interese vitali. Acestu defectu de sistem in politic'a guvernamentală este numai o consecintia logica a efectuarii sistematice, a gresitei idei fundamentale, a acestei politice insasi. Si érasi amu poté inaugurá o cultura rationalu-sistemática a acestoru interese vitali de statu; dara érasi n'amu poté avé acésta, decât cu pretiul statului nationalu.

Si prin acésta se manifestéza poterea iresistibila a logicei faptelor! Potemu pecatu in contra legilor desvoltarei naturale; dara nu o potemu face nepedepsiti!

Daca nu intrevine unu incidente ne acceptat, o reinturnare nu e probabila, si asia politic'a acésta, gresita in punctul ei de manecare, va indeplini iresistibilu cursulu ei. Daun'a ce ea va fi produsu in tóte directiunile va fi necalculabila. Totusi trebue se Ve marturisescu sinceru, că tóte acestea nu-mi potu tulburá liniscea sufletului. Oricât de daunósa se fia politic'a acésta pentru noi Romanii, ori si cătu se impedece ea desvoltarea nostra nationala, insasi esistentia nostra nationala ea nu o pote atinge, cu atâtua mai puçinu a o amenintia seriosu. Sistemele politice pieru, dara poporele remanu. Nici astadata nu va fi al mintrea. Si eu am firm'a convicțiune, că solidaritatea intereselor vitali ale poporului magiaru si romanu, asta-di inca ignorata, mai curendu sau mai tardiu trebue se fia recunoscuta in deplin'a ei splendore, si atunci va fi sositu si timpulu transactiunei seriöse.

Soséscu acestu momentu cătu mai curendu!

Éra pe Voi, st. alegatori, Ve rogu se-mi pastrati si pâna atunci pretiuit'a-Ve incredere, pre cum si simpatiele Vôstre, caroru asemenea Ve pastrezi si eu.

Vlaicovetiu, 3 Juniu 1881.

Alesandru Mocioni.

**Conferentia generala a reprezentantilor romani din Transilvania, Ungaria si Banatu tinuta in Sibiu.**

**Siedint'a III.**

tinuta in 14 Maiu 1881.

(Urmare.)

**Deput. George Popa:** Onorati Domni! Intre oratorii cari facura propunerii mele onórea de a reflectá la dins'a, fu antaiu dlu Manole Diamandi (strigari: susu la tribuna!) M'am postatu in mijlocu de sala, crediendu, că de aici se aude mai bine. (susu, la tribuna! urcandu-se la tribuna, continua:)

Onorati Domni! In mijlocul emotiunilor seriöse, spiritulu nostru simte o recreare binefacatóre, candu urmamu dlu Manole Diamandi in evolutiunile si asemnarile sale ingeniose. Dara dical'a e, că tóte asemnarile schiopatéza (Man. Diamandi; ce facu?) schiopatéza. Dintre atâtea schiopatari, voi reflectá la un'a ce s'ar paré mai sprintena. (ilaritate!) Ni-a disu, cumcà solidaritatea se potrivesce cu pasivitatea si totu odata cu activitatea asia, cum face generalulu, care nu merge la batalia numai cu infanteria, ci duce si cavaleria si artileria s. c. 1. Constatu ince, că dlu Diamandi n'a fostu inca la batalia. Lasu că nu am fostu nici eu, si asia amendoi vomu fi avendu practica prea puçina in strategica, ce la noi n'o cunoscu bine nici aceia cari aru trebuí se o scie; (ilaritate) faptele marturisescu. Nici e minune, că de acolo betranii cei cu esperinta se retragu desgustati (nu'i adeveratu!).

Almintrea e cu politic'a si cu dreptulu. In acestu studiu multi presenti potu dice: anch'io son pittore, si deci pe acestu terenu potemu desbate, si că pe acestu terenu se ne pastram tradițiunile nostre, de aceea am accentuat omenia, adeca voiu că conceptulu nostru de dreptu se remana eticu (fórt'e bine!).

Acésta accentuare insémna multu in timpulu modernu, in care, precum dise on. antevorbitoru profesorulu Bozcea, darvinismulu se respondesce preste sfer'a sciencielor naturale.

Asia e, că prin Jhering a intrat in scienciele juridico-politice, prin Schleicher in filologia s. c. 1. Dara ilustrulu antevorbitoru Baritiu, frumosu si bine numit Nestorulu publicistiloru nostri, carele tocma acum in fóia sa tractéza despre Jhering, ne

arata si partea neacceptabila din acésta noua directiune a sciinctiei. Noi nu vomu poté acceptá, că dreptulu se fia acelu Saturnu, carele insusi manca pe fiii sei, si daca pescele mare inghitie pe celu micu, este unu actu de rapacitate din lumea fisica; dara nu e unu momentu din ordinea dreptului si din lumea morală (asia e, fórt'e bine!).

Nou'a directiune pote conveni asupratoriloru, cari comitu nedreptatiri, dara nu convine celoru asuprati, carii suferu in nedreptate (e dreptu!). Dreptulu, că conceptu de fortia, ilu adópta si ilu manuescu aceia, cari au interesu se seduca natiunile si se le irite intre sine (adeveratu!). Dara pentru Romanii, dreptulu este unu ce eticu si religiosu (fórt'e bine, asia e!), este o conditiune de cultura, de care conditiune avemu neaperata trebuintia pentru a ne implini missiunea nostra de omu si de natiune (asia e, fórt'e bine!).

Asia au cugetatu betranii nostrii, si totu cu aceste cugetari dorim si noi se ne recomandam natiunilor convictiuitóre, că in cultura tóte natiunile au interesu solidariu (fórt'e bine!) de unde urmeza, că fiacare natiune de cultura va trebuí se se intereseze de caus'a Romanului (fórt'e bine!).

Dupa aceste modeste reflesioni vinu la meritu.

Meritulu are döue parti: un'a e cestiunea de solidaritate, si alt'a cestiunea: că óre se fumu activi ori passivi.

Propunerea mea se refere numai la cestiunea prima. Dara din o parte onorabila li s'a datu desbateriloru o basa mai estinsa, cerendu se se enuntie solidaritatea dimpreuna cu activitatea (asia este!).

Estindu si eu propunerea mea, si ceru se se enuntie solidaritatea cu passivitate pentru toti Romanii, dincóce si dincolo de dealu. (Bravo! fórt'e bine!)

Pentru acésta propunere nu voi aduce argumente noué, ci numai de acele, cari ve sunt cunoscute, si carora ati aplaudatu, candu cu atâtua eloentia vi le spuse ilustrulu referentu alu comisiunei, dlu Babesiu.

Lasu, că pentru Romanii din Transilvania insasi on. comisiune recunóisce si propune passivitatea; deci trecu la Romanii din Ungaria si Banatu (se audim!).

Elocentulu referentu alu comisiunei ne spuse, ce mare pressiune facu oficialii administratiunei publice asupra alegériloru, si ce rezultatu au acelui alegeri; mai departe că insusi Andrásy, că foste ministru, a marturisit, că atari deputati Romani i-ar trebuí cam 30 de insi.

Adeca de reulu pressiuniloru administratiunei, la alegeri reesu deputati mai multu de sam'a dlu Andrásy, si asia, mai multu sau mai puçinu, reese acela care place guvernului, pentru care de dreptulu sau mijlocitu subverséza inovorea guvernului.

(Dep. Michaiu Popoviciu din Mehadi'a: nu e asia!). Nu e asia d. e. in cerculu dvóstra, acolo e exceptiune. Dara exceptiunea nu sterge regul'a, ci mai virtosu prin exceptiune se vede si se afirma regul'a (asia e!).

De asemenea v'a descoperit dlu referentu, că intr'unu singuru comitat romanescu, in alu Temesiului, intr'unu anu s'a stersu din listelete electorale 9000 de alegatori, pe candu din celealte comitate in tiér'a intréga nu s'a stersu mai multu de 900 de insi (asia e! reu destulu!).

Ati aplaudatu candu dlu referentu v'a arestatu aceste gravamine, ce privescu legea electorală si modulu de esecutare alu ei. Dara ati aplaudatu premisselor, se binevoiti a primi si conclusiunea, ce pe calea logicei urmeza din acelea premise, adeca se primiti passivitatea si pentru romanii din Ungaria si Banatu (nu se primesc!).

Daca romanii din Transilvania se plangu pentru legea loru electorală, că e necorespondietóre, apoi pentru noi nu mai puçinu daunóse sunt presiunile administratiunei, ce se facu cu legea electorală in Ungaria si Banatu (voci: e dreptu, reu destulu!).

Inca un'a si am finit (se audim!).

Tinu si eu cu unu on. antevorbitoru, cumcà delegatii au venit aici fara instructiuni positive, de aceste nu se mai dau, că le-a petrecutu doctrin'a constitutiunei (asia e!). Dara mai tare de cătu instructiunea positiva, mai tare ni este obligamentulu moralu (asia e!), carele ni-a remas si ne constringe a exprimá cugetele si dorint'a acelora, ce ni-au trimis (dreptu! asia e!).

Eu sum trimis din cerculu Radnei in comitatul Aradului, si tocma mai inainte inalt'a președintia dede cetire unei telegrame dela trimitoarei mei, carea saluta acésta frumósa adunantia si inchiaie cu „Se traiésca passivitatea!”

Eu n'asi poté reintorná la dinsii cu fatia

senina, daca nu li-asi fi interprete fideli, si deci de inchiaiare dicu: Se traiésca passivitatea! (nu primim pentru Ungaria!).

Dep. Lengeru: Ne alterandu-se motivele aduse inainte pentru o procedere activa nemarginita, susținu propunerea facuta.

Presid.: Cuventulu din urma ilu are acum raportorulu comisiunei dlu V. Babesiu.

V. Babesiu: (de pe tribuna tine cuventulu finale, care va urmá in altu Nr.)  
(Va urmá.)

### Sciri scolastice.

Apropiarea examenelor de véra ne face se deschidem scirilor scolastice o rubrica inadinsu.

Relative la scólele rurale avemu o corespondentia din comitatul Selagului cu dat'a 14 Maiu, intardiată din cauza multimei materialului de publicat. In Tasnad-Sarvad se tñuse inca la 1 Maiu adunarea reunionei invetiatorilor romani din acelu comitat, sub presidiul on. domnului parochu localu Ioanu Colceriu delegat spre acestu scopu de către on. domnul protopopu Demetru Coroianu dela Santau. Adunarea fu cercetata prea bine de către toti docentii; au asistat in se si membrii de ai comunei, chiaru si cătiva compatrioti magari, intre carii si on. dnu parochu reformatu C. Farkas s. a.

Dumineca fiindu, sub s. liturgia scolarii din locu condusi de bravulu loru invetiatoru dñulu Vas. Popu au cantat in choru spre mare consolatiune a parintiloru. Dupa biserică adunarea fu deschisa de către presedinte, dupa-ce mai ántaiu se cantă „Imperate cerescu” si unu scolariu pronuntia o cuventare. Apoi constituindu-se adunarea prin alegerea de notariu ad hoc in persón'a lui Dionisiu Valeanu din Cehalu, invetiatorulu isi incepù lectiunile sale din gramatic'a romanescă, apoi continuă cu fizic'a; din ambele scientie spre deplin'a indestulare a celor competenti. Dupa ce se cantara unele poesii romanesce, reunionea trecu la desbaterea cătoruva cause de mare importanta pentru scóle si invetiamente si conclusele luate se trecu in procesulu verbale. Dupa terminarea programei dñulu presedinte inchise siedint'a, esprimandu'si in termini caldurosii bucuria sa pentru ordinea buna in care au decursu tóte lucrările acelei adunari. In tómn'a viitoria acea reunione se va aduná la opidulu Hatvan.

Unu prandiu comunu la cas'a ospitala a domnului Vas. Popu dede membrilor reunionei ocasiune de a se cunoscé si mai de aprópe. Éta că aspiratiunile spre adeverat'a cultura si sentimentele nationali se manifesta si mai departe, era nu numai la Murasiu, Oltu, Ternavi, Cibinu, Temesiu, Bega etc.

— Dela Sacel — Cacova — Sibiul ne vine scirea, că in acelea trei comune s'a tinutu examenele totu intr'o di, in present'a lui comisariu consistoriale trimisul dela Sibiu. Considerandu distantele dela Sibiu la tóte acelea comune, nu prîcepem acea scire, de aceea nici nu'i potemu da locu in colonele nostre.

Nr. 46 E. R.

Regulamentu pentru juriulu de premiare la expoziția romana din Sibiu dela 27 Augustu 1881.

I.

### Premiile si juriulu de premiare.

1. In conformitate cu dispositiile punctului 17 din regulamentul espoziției se vor distribui mai multe premii pentru cele mai bune obiecte espuse. Premiile voru fi diplome de recunoștința, medalii si anumite sume de bani.

2. Pentru obiecte espuse ce voru dovedi o deosebita inteligenția a producentului, se voru dă diplome si medalii; era pentru obiecte ce voru dovedi o abilitate mai mare sau rezultate mai bune in producție, se dau premii in bani.

3. Juriulu de premiare se denumește din experti, de comitetulu espoziției in contilegere cu comitetulu Asociatiunei transilvane, celu puçinu cu 14 dile inainte de deschiderea espoziției.

4. Numerul membrilor juriului se normează cu cîte 5 pentru fiacare din grupele cuprinse in program'a espoziției.

5. Un'a si aceeași persóna pote funcționa că membru alu juriului si in o a dou'a grupa; nu pote fi înse membru alu juriului pentru o grupă anumita acela, care insusi, sau rudenii, sau companioni de ai dinsului aspira la vre-unu premiu alu grupei.

6. Comitetulu espoziției va invitá in scrisu pe membrii alesi a participá la lucrările juriului. Cu acésta ocasiune li se voru comunicá si numele celorualti membrii, precum si unu exempliaru din acestu regulamentu, unu exempliaru din programul espoziției si o consemnatare a premielor, ce sunt a se distribui.

7. Juriulu de premiare se aduna in dio'a de deschidere a espoziției la 8 óre deminéti'a in o localitate dela espoziție, designata spre acestu scopu.

Membrii presenti alegu din sinulu loru unu președinte si unu secretariu.

8. In loculu celor ce nu se voru fi infacișati pâna a dou'a di dupa deschiderea espoziției, membrii presenti ai juriului voru inlocui pe cei absenți prin alte persóne capabile, sau voru distribui locurile vacante intre sine cu observarea celor din pt. 5.

9. Dupa complectare, juriulu se desparte in atâtae sectiuni, cîte grupe sunt prevăzute in regulamentul espoziției.

10. Sectiunile se constituie indata alegandu'si unu președinte, care are a functiona si că secretariu si că raportorul grupei.

11. Un'a si aceeasi persoana nu poate fi presedentu in mai multe sectiuni.

12. Presedintii sectiunilor vor primi dela comitetulu espositiunei o consemnare numerisata a obiectelor espuse in grup'a anumita.

13. Membrii sectiunilor cu ajutoriul acestor consemnari vor cerceta mai deaproape si-si voru dà parerile asupra obiectelor espuse in grup'a loru. Cá studiu loru se se pôta face fara conturbare, le va stâr espofiti'a si atunci deschisa, candu publicului nu'i este permisa intrarea.

14. Pe timpul visitarei unei grupe din partea sectiunei juriului, nu este permisă că esponentii grupei se fia de fatia; de asemenea este interdisu altorui persoane a se amesteca in consultarile juriului. Numai in casu candu sectiunea ar avea lipsa de ore-cari informatiuni, presidiul va invită pe esponentul respectiv a fi de fatia spre a dà informatiunile cerute.

15. Esaminandu sectiunile obiectele espuse, voru avé se-si dea pe scurt la protocolo o parere despre ele, indicandu obiectele cele mai eminente, cari voru merită a fi premiate, precum si premiul ce are a li se conferi.

16. Decisiunile se facu cu majoritate de voturi. In casu de divergentia asupra conferirei premiului, e de a se insemnă la protocolo si parerea minoritatiei.

17. Terminandu-si sectiunile lucrarile, voru incoacntiua pre desigilu juriului care inmediat va convocă siedint'a generala a juriului intregu. Acăsta se va tiné celu puçinu cu 2 dile inainte de inchiaarea espositiei, pentru că obiectele premiate se se pôta vedé si cu distinciunea dobandita.

18. In siedint'a generala a juriului raportorii sectiunilor voru raportá in scurtu despre parerile si propunerile cuprinse in protocoalele respectivelor sectiuni. Pe bas'a acestor raporturi juriulu face conclusu definitiv asupra distribuirei premiilor de ori-ce natura.

19. Conclusele juriului se facu cu majoritate absoluta a voturilor membrilor presenti, votandu si presedintulu. Fiindu voturile egale, se voru trage sorti indata, la fati'a locului.

20. Cerendu trei membrii, votisarea se face prin siedule.

21. Propunerile ce intr'o sectiune au fostu facute cu unanimitate de voturi, siedint'a juriului le va poté schimbă numai in casu esceptionalu si pe bas'a principiului pentru premiare de sub p. II.

22. Statorindu-se definitiv list'a celor premiati, ea se va subsemnă de presedintulu, de secretariulu si de 2 membrii ai juriului.

23. Distribuirea premiilor se face prin presedintulu Asociatiunei transilvane, in modu festivu, in localulu espositiei, fiindu presenti membrii comitetului Asociatiunei, ai comitetului espositiei si ai juriului de premiare. Presidentulu va introduce festivitatea distribuirei premiilor prin o cuventare acomodata, éra obiectele premiate, pe cătu se pôte, se voru arata „in natura“, indicandu-se si motivele pentru premiarea loru.

24. In o rubrica speciala a listei premiatilor, premiatul sau delegatul densului, ce se va legitima spre acestu scopu, va adevérí prin subscriterea propria premirea premiului.

25. In restimpu de 4 septemani dupa terminarea espositiei, secretariulu juriului va face unu raportu in scrisu despre esposit'a intréga si despre premiile distribuite, alaturandu list'a originala a premiatilor. Raportulu acesta va fi subscrisu de presedintu si secretariu, si se va asterne comitetului espositiei.

## II.

### Principii pentru premiare.

26. De ore-ce scopulu principale alu espositiei arangiate de Asociatiunea transilvana nu este concurentia pe piatile cele mari, ci a dà o icôna despre starea actuala a productiunei de totu felul, cum se afia ea asta-di la poporul romanu din patria, si pe bas'a acestor constatari a dà impulsu spre mai mare progresu in ramurile de productiune, cari se voru dovedi mai acomodate impregiurilor nôstre economice si spirituale; pentru aceea la conferirea premiilor nu se va cautá atât la o perfectiune absoluta, cătu mai mult la intelligent'a si ostenel'a pusa in confectionarea unui obiectu anumit, sau la folosulu ce'lui pôte avé in impregiurile actuale pentru viati'a poporului nostru.

27. Purcediendu din acestu punctu de vedere dura, nu se voru premia numai obiecte de o perfectiune extraordinaire, ci si de acelea, cari pôte au ore-cari defecte, dura totusi dovedesc o intelligentia deosebita, sau o laudabila nisuntia spre progresu. Dela sine se intielege, că lucrari cu totalu defectuóse nu se potu premia, nici chiaru in casu candu in vre-o grupa nu s'ar afla nici-unu obiectu dupa dreptate vrednicu de a fi premiatu.

28. In casu candu vre-o grupa ar cuprinde mai puçine obiecte vrednice de premiatu, decum este numerul premiilor hotarite gentru ea, juriulu pôte se confere premiile disponibile pentru obiecte eminente din alta grupa inrudita.

29. Candu pentru vre-unu premiu ore-care ar intrá in concurentia producentulu cu eventualul posesoru alu obiectului, sau cu vre-o societate, institutu, espositie subventionata, totudeau'a se va preferi producentulu.

30. Negociatorii potu primi premii pentru obiectele espuse numai in casu candu voru dovedi, că si afară de timpul espositiei, desfacu marfuri de aceeasi calitate, că cele ce sunt a se premia.

31. Esponenti, cari sunt posesori numai ai unui singuru exemplariu (d. e. vita alésa, unu armasariu s. a.) se voru premia numai in casulu, candu voru fi fostu timpu mai indelungatu in posesiunea acelui obiectu si astfelui voru fi dovedit sau o intelligentia si grigia deosebita pentru tinerea obiectului in stare buna, sau unu progresu imbucuratoriu fatia de impregiurile in cari traiesc.

32. Unu esponentu pôte primi in un'a si aceeasi grupa numai unu premiu in bani, inse mai multe diplome sau medalii.

33. Sub conditii egali se prefera esponentului premiatu in o grupa, esponentulu, care nu a dobandit inca vre-unu premiu, chiaru in casu candu obiectulu espusu de dinsul ar apartiné altei grupe,

### Comitetulu centralu alu espositiunei.

Parteniu Cosm'a, presidentu.

Eugeniu Brote, secretariu.

### Sciri diverse.

— (Convocare.) Alegatorii romani de deputati dietaliu din cerculu Cisnadie sunt invitati a se intruni Vineri 12/24 Juniu a. c. la 11 ore a. m. in localulu din gradin'a „Flora“ din Sibiu, unde delegatii ce iau representatul la conferentia tinuta in Sibiu la 12 Maiu, isi voru face raportulu loru asupra concluselor acelei conferentie.

Sibiu, 6/18 Juniu 1881.

E. Macellariu.

J. Popescu.

— (Convocare.) Despartiementulu alu VIII alu Asociatiunei transilvane pentru literatura romana si cultur'a poporului romanu si va tînea adunarea generale la 3 Juliu 1881 c. n. in comun'a Stremlti (Diod). La aceasta adunare se invita toti domnii membri ai Asociatiunei din acestu despartiementu, precum si toti iubitorii din inaintarea binelui comunu si a culturei populare.

Din siedint'a subcomitetului alu VIII.

Alb'a-Juli'a, in 3 Juniu 1881.

Joanu Popescu, directoru.

Rubinu Patititia, actuariu.

— (Convocare.) Onorabilii alegatori de partid'a nationala din colegiulu electoralu Abrudu-Rosi'a, sunt invitati a se presentá Domineca in 26 Juniu anulu curente dupa amédia la 3 ore in siedint'a clubului nationalu tinenda in casin'a romana din Abrudu, spre a primi raportulu delegatilor despre resultatulu confrantiei electorale tinuta in 12, 13 si 15 Maiu a. c. in Sibiu.

Abrudu, in 15 Juniu 1881.

A. Filipu,  
presedintele clubului.

— (Concertu.) Pianistulu dlui Domeier, care in tur'a sa de concerte a fostu si la Bucuresci, unde a avut onórea a cantá in palatulu regal u inaintea M. S. Reginei Elisabet'a, a sositu in Sibiu, unde in de cursulu acestei septemani va dà unu concertu.

— (Trup'a teatrala a dlui J. D. Jonescu din Bucuresci), care avendu concessiunea gubernului ungurescu, se afla in Brasiovu, unde dà representatii teatrale, precum afiamu din sorginte privata, va veni si la Sibiu. Considerandu că teatrulu acestui orasul de presedintu este ocupat de cătra trup'a germana a dlui F. Dorn; considerandu că afandu-ne in saisonulu de véra alu bailoru, in care societatea romana de aici se respandesc pe la bai si pe la tiéra, noi ne permitem atât in interesulu publicului romanu, cătu si alu bravei si bine-cunoscutei trupe de sub abil'a si intelligent'a directiune a dlui J. D. Jonescu, că daca se pôte, se isi amane venirea sa la Sibiu pâna in lun'a lui Augustu a. c., candu teatrulu cetatiei va fi liberu si candu cu ocasiunea adunarei generale a „Asociatiunei transilvane“ si a espositiunei nationale din acestu anu se va concentrá unu publicu romanu destulu de numerosu, care va fi forte reconoscatoriu dlui J. D. Jonescu pentru placerile artistice, ce i le-ar oferí cu acea ocazie. Dara fia acuma, sau in Augustu, dlu Jonescu si trup'a sa potu fi siguri, că voru fi bineveniti in mijlocul nostru si că voru afla concursulu celu mai calurosu din partea publicului romanescu de aici.

I. B.

— S. Sebesiu, 19 Juniu n. Alegatorii romani din cerculu electoralu alu S. Sebesiului in adunarea din 16 Juniu au decisu in unanimitate abtinerea dela alegeri. Ceea ce se face cunoscutu asta-di si onor. comitetu electoralu din Sibiu. Asia dara romanii nu au si nici nu potu avé candidatu — arménu. — Aceasta va fi, ba mi se pare securu, că e alu Sasiloru, că sunt pe partea gubernului. Nu'mi potu intipui, că acum remanendu singuri sasii alegatori, totu se aléga pe unu nesusu. Mai slabu testimoniu nu si-aru poté dà decât a acesta. In acăsta privintia asteptam si noi resultatulu cu mare curiositate.

Z.

— Domnii: Petru Dulfu, talentatulu nostru poetu tineru, si Emiliu Vajda, docente la gimn. unitariu din Clusiu, obtinusera dilele aceste dela universit. locala la facultatea filosofica diplomele de doctori summa cum laude; primulu din limb'a romana, latina si filosofia —

publicandu si o disertatiune de interesu literariu, conformu criticei comisiunei censuratórie, „Alexandri Vazul mitkodése a román irodalom terén Kolosvár, Stein Jánosnál“; alu doilea din limb'a si lit. germana si magiara. — Primiti expresiunea stimei mele.

— (Pretiurile cerealelor). In urmarea multor ploii pretiurile in piati'a Sibiului se urcasera tare; dupa ce in se ceteva dile avemu timpu frumosu si ploua une-ori numai că se móie pulberea pe deasupra, eri Marti, au mai scadiutu. De altumentre era bine, că pretiurile se remana ceva mai urcate, că-ci economii platesc dilele de lucru destulu de scumpu, dela 70 crâna la 1 fl. pe di, fara mancare.

— (Mobilisarii in miniatura). Astă-séra pleca de aici batalionulu alu 3-lea din regiment. Mecklenburg-Strelitz Nr. 31 in comitatulu secuiescu Ciucu (Csik-Gyergyo), unde asistenti militara fu chiamata prin telegrafu. Ni se spune, că si dela Brasiovu s'au mobilisat căteva companii totu in Secuime. Asia dara curutii dău de lucru lobontilor; numai cătă acestia au poterea in mana, si tîne minte, că ii voru trantí. Frumosica activitate electorală, decorata cu baionete si cu sabii stralucitorie prea frumosu la sôrele din Juniu! Contradantii secuiescu. Ni se asigura, că partid'a lui Tisza este decisa a scôte cu ori-ce pretiu pe curutii Bartha, Orbán, Ugron din colegiele loru. Kossuthianii aveau pâna acum 70 de locuri in dieta; pentru periodulu urmatoriu de trei ani ei isi pusera in Ungaria si Transilvania candidaturi la 145 de locuri.

— Dela Lugosiu avemu sciri forte urite: plesnirea in facia a solidaritatii si a ori-carei discipline de partida. Asia se tînu ómeni de votulu datu si de parol'a seriósa? Numai că-ci dn. Al. Mocioni nu a primiti candidatur'a, densii votara cu majoritate passitatea. Alti candidati nu mai aveau?

### Pretiurile cerealelor

si altorui obiecte de traiu au fostu la

21 Juniu st. n. in Sibiu:

Grâu, dupa cualitatii . . . . .	1 hectolitru fl. 7.—8.—
Grâu, amestecat . . . . .	1 " " 6.20—7.—
Secara . . . . .	1 " " 5.40—5.60
Papusioiu . . . . .	1 " " 4.50—4.80
Ordui . . . . .	1 " " —
Ovesu . . . . .	1 " " 2.30—2.50
Cartofi . . . . .	1 " " 1.60—2.—
Mazare . . . . .	1 hectolitru fl. 8.50—10.—
Linte . . . . .	1 " " 10.—12.—
Fasole . . . . .	1 " " 4.50—5.—
Lardu (slanina) . . . . .	50 Kilogram. , 35.—36.—
Untura (unsore topita) . . . . .	50 " " 34—35
Carne de vita . . . . .	1 " " 44—46
Oua 10 de . . . . .	— .15

### Cursulu bursei din Vien'a si Pest'a

in 20 Juniu st. n.

	Vien'a	Pest'a
Renta de auru unguresca . . . . .	117.40	116.40
I emisiune de oblig. de statu dela drumulu de feru oriental uung. . . . .	91.15	91.30
II emisiune de oblig. de statu dela drumulu de feru orient. ung. . . . .	111.—	110.25
Oblig. de statu dela 1876 de ale drumului de feru orient. ung. . . . .	96.25	96.25
Inprumutul drumurilor de feru ung. . . . .	134.—	134.—
Obligatiuni ung. de rescumperarea pamantului . . . . .	98.50	98.50
Obligatiuni ung. cu clausul'a de sortire . . . . .	97.75	97.50
Obligatiuni urbariale temesiane . . . . .	97.50	97.50
Obligatiuni urb. temesiane cu clausul'a de sortire . . . . .	97.50	97.25
Obligatiuni urbariale transilvane . . . . .	97.50	97.50
Obligatiuni urbariale croato-slavone . . . . .	98.50	—
Obligatiuni ung. de rescumpararea diecimiei de vinu . . . . .	96.—	95.75
Datoria de statu austriaca in chartie . . . . .	76.85	77.10
Datoria de statu in argintu . . . . .	77.65	77.75
Renta de auru austriaca . . . . .	94.—	93.75
Sorti de statu dela 1860 . . . . .	132.30	132.—
Actiuni de banca austro-ung. . . . .	824.—	822.—
Actiuni de banca de crediti ung. . . . .	353.—	356.50
Actiuni de creditu aust. . . . .	353.10	354.70
Sorti unguresci cu premii . . . . .	123.50	123.75
Scriuri fonci		